



Schlesisch schlemmen
Boot fahren auf der Oder
Musik vor prachtvoller Kulisse
Abtauchen in Breslaus Szeneviertel

Izabella Gawin

City|Trip Breslau



mit großem
City-Faltplan



EXTRATIPPS

- **Übernachten im Szeneviertel:**
das günstige Hostel Mleczarnia **S. 121**
- **Stopover im Café „Molkerei“:**
romantischer Treff im Schatten der Synagoge **S. 43**
- **Eine Kathedrale für Frisches:**
viel Regionales in Breslaus Markthalle **S. 29**
- **Klassik mit allen Sinnen erleben:**
das Festival Wratislavia Cantans **S. 88**
- **Reichlich schräg:**
die Kapelle der Blinden und Tauben **S. 30**
- **Auf den Spuren der Zwerge:**
kecke Koblode an fast jeder Ecke **S. 23**
- **Entspannter Radweg am Wasser:**
über Breslaus Inseln ins Grüne **S. 113**
- **Feiern bis zum Morgengrauen:**
in den Passagen Niepolda und Pokoyhof **S. 74**
- **Dominsel für Romantiker:**
Zeitreise zur „blauen Stunde“ **S. 79**
- **Breslau, Wrocław oder WrocLove?**
auf den Spuren der Vergangenheit **S. 93**

☑ Im Vogelflug über Dom- und Sandinsel
(S. 31 und S. 29)

➔ **Erlebnissvor-
schläge für einen
Kurztrip, Seite 9**

Viele EXTRATIPPS: Entdecken ++ Genießen ++ Shopping ++ Wohlfühlen ++ Staunen ++ Vergnügen ++

CITY|TRIP BRESLAU

Nicht verpassen!

2 Altes Rathaus [G6]

Ein Meisterwerk mittelalterlicher Kunst: Filigrane Ornamente überziehen die Fassade, Hunderte von Figuren beleuchten die Geschichte der Stadt. Ein Reich für die Sinne sind die Innenräume (s. S. 18).

4 Blick von der Elisabethkirche [F5]

Mehrfach ist sie abgebrannt und eingestürzt, doch sie wurde immer wieder aufgebaut. Von ihrem Turm bietet sich ein überwältigender Blick – bei klarer Sicht bis zur Schneekoppe im Riesengebirge (s. S. 21).

8 Universität [G5]

Die 170 m lange Prachtfassade der traditionsreichen Alma Mater spiegelt sich im Wasser der Oder. Ihr schönster Saal, die Aula Leopoldina, ist vom Boden bis zur Decke in warmen Tönen ausgemalt (s. S. 25).

20 Johannes-Kathedrale [I5]

Von den vier Breslauer Kathedralen ist dies die mächtigste: eine düstere, von glühenden Farben durchzuckte Gruft mit zwei beeindruckenden Türmen (s. S. 33).

24 Maria-Magdalena-Kathedrale [G6]

Hoch und weit, elegant und lichtdurchflutet: Ihr Highlight ist ein romanisches Portal, in das archaische Wesen, Schlangen und anderes Getier gemeißelt sind (s. S. 35).

28 Panorama Raclawicka [I6]

Das 120 Meter lange, kreisrunde Schlachtgemälde entfaltet eine erstaunliche Wirkung (s. S. 36).

29 Nationalmuseum [J6]

Eine Fundgrube der Kunst: Meisterwerke von der Gotik bis zur Moderne rings um einen Lichthof (s. S. 38).

34 Königsschloss [F6]

In der prachtvoll restaurierten Residenz der preußischen Könige unternimmt man eine Zeitreise durch 1000 Jahre Stadtgeschichte (s. S. 43).

42 Alter Jüdischer Friedhof [F12]

Ein verwunschener Park mit Grabtempeln unter schattigen Bäumen – ein Ort der Stille und Meditation (s. S. 47).

47 Scheitniger Park [P5]

Breslaus grüne Lunge mit Japanischem Garten und der Jahrhunderthalle, einem Welterbe der UNESCO (s. S. 52).

Leichte Orientierung mit dem cleveren Nummernsystem

Die Sehenswürdigkeiten sind im Text und im Kartenmaterial mit derselben **magenta-farbenen ovalen Nummer 1** markiert. Alle anderen Lokalitäten wie Geschäfte, Restaurants usw. tragen ein **Symbol und eine fortlaufende rote Nummer (1)**. Die Liste aller Orte befindet sich auf Seite 140, die Zeichenerklärung auf Seite 143.



CITY|TRIP BRESLAU

Inhalt

7 Breslau entdecken

8 Willkommen in Breslau

9 Kurztrip nach Breslau

12 Stadtpaziergang

13 *Das gibt es nur in Breslau*

14 Im Herzen der Altstadt

14 ① Ring (Rynek) ★★★ [F6]

17 *Originalton Norbert Elias*

18 *Originalton Gerhart Hauptmann und Ricarda Huch*

18 ② Altes Rathaus (Stary Ratusz) ★★★ [G6]

20 *Galerie berühmter Schlesier*

20 ③ Neues Rathaus und Tuchhallen (Nowy Ratusz/Sukiennice) ★★ [F6]

21 ④ Elisabethkirche (Kościół Św. Elżbiety) ★★ [F5]

22 ⑤ Alte Schlachtbänke (Stare Jatki) ★★ [F5]

23 *Breslaus Spaß-Guerilla – um jede Ecke lugt ein Zwerg*

24 ⑥ Salzmarkt (pl. Solny) ★★★ [F6]

24 Universitätsviertel

24 ⑦ Kuźnicza-Straße ★ [G6]

25 ⑧ Universität/Aula Leopoldina ★★★ [G5]

27 ⑨ Jesuskirche (Kościół Imienia Jezusa) ★★★ [G5]

27 ⑩ Ossolineum ★★ [G5]

28 ⑪ Ursulinenkloster (Klasztor Urszulanek) ★ [H5]

28 ⑫ Vinzenzkathedrale (Katedra Św. Wincentego) ★★ [H5]

29 ⑬ Dolnośląska Galeria Fotografii ★ [H5]

29 ⑭ Markthalle (Hala Targowa) ★★★ [H5]

29 Sandinsel

29 ⑮ Kirche Maria auf dem Sande
(Kościół Św. Marii Panny na Piasku) ★★★ [H5]

30 *Kapelle der Blinden und Tauben*

31 ⑯ Ehemaliges Augustinerkloster (Dawny Klasztor Augustianów) ★ [H5]

31 ⑰ Cyryl-und-Methodiuskirche (Kościół Św. Cyryla i Metodego) ★ [H5]

☒ Eingang zum Schweidnitzer Keller (s. S. 67):

Er (links) wankt nach Hause, sie (rechts) zückt den Schuh (Foto: 103br-kw)

31 Dominsel

- 31 **18** Kirchplatz (pl. Kościelny) ★★ [I5]
 32 **19** Domstraße (ul. Katedralna) ★★ [I5]
 33 **20** Johannes-Kathedrale (Katedra Św. Jana Chrzciela) ★★ ★ [I5]
 34 **21** Erzdiözesanmuseum (Muzeum Archidiecezjalne) ★★ [I5]
 34 **22** Botanischer Garten (Ogród Botaniczny) ★★ ★ [I4]
 34 **23** Naturhistorisches Museum (Muzeum Przyrodnicze) ★★ [I4]

35 Vom Ring zum Nationalmuseum

- 35 **24** Maria-Magdalena-Kathedrale
 (Katedra Św. Marii Magdaleny) ★★ ★ [G6]
 35 **25** BWA-Galerie (Galeria Awangarda BWA) ★★ [H6]
 35 **26** Adalbertkirche (Kościół Św. Wojciecha) ★★ [H6]
 36 **27** Architekturmuseum (Muzeum Architektury) ★★ [I6]
 36 **28** Panorama Raławicka ★★ ★ [I6]
 38 **29** Nationalmuseum (Muzeum Narodowe) ★★ ★ [J6]

39 Westlich und südlich des Rings

- 40 **30** Arsenal/Museum für Archäologie und Militaria
 (Muzeum Archeologiczne/Muzeum Militariów) ★★ [F5]
 40 **31** Orthodoxe Kathedrale
 (Katedra Narodzenia Przenajświętszej Bogurodzicy) ★★ [E5]
 41 **32** Platz der Geththelden (pl. Bohaterów Getta) ★ [F6]
 41 *Jüdisches Breslau heute*
 42 **33** Synagoge zum Weißen Storch
 (Synagoga Pod Białym Bocianem) ★★ [E6]
 43 **34** Königsschloss/Historisches Museum
 (Zamek Królewski/Muzeum Historyczne) ★★ ★ [F6]
 43 *Das nationale Musikforum (Narodowe Forum Muzyki)*
 44 **35** Ehemalige Hofkirche (Kościół Opatrzności Bożej) ★ [F6]
 45 **36** Świdnicka-Straße ★ [G6]
 45 *Abtauchen 1981*
 45 **37** Dorotheenkirche (Kościół Św. Doroty) ★★ [F7]
 45 **38** Monopol ★★ [F7]
 46 **39** Oper (Opera Wrocławska) ★★ [F7]
 46 *Inspektor Mock ermittelt*
 46 **40** Corpus-Christi-Kirche (Kościół Bożego Ciała) ★ [G7]

47 Südstadt

- 47 **41** Hauptbahnhof (Wrocław Główny) ★★ [H9]
 47 **42** Alter Jüdischer Friedhof
 (Cmentarz Żydowski/Muzeum Sztuki Cmentarnej) ★★ ★ [F12]
 47 *Partisanenhügel [H7]*
 48 *Jugendstil platt gemacht*
 49 **43** Wasserturm (Wieża Ciśnień) ★★ [D12]

50 Zum Scheitniger Park

- 50 **44** Grunwaldzki-Brücke ★★ [J6]
 50 **45** Promenadenweg (Wybrzeże Wyspiańskiego) ★ [K6]

- 50 **46** Jahrhunderthalle
(Hala Stulecia) ★★★ [O6]
- 52 **47** Scheitniger Park und Japanischer
Garten (Park Szczytnicki/
Ogród Japoński) ★★★ [P5]
- 54 **48** WuWa und Sępolno ★ [P/Q7]
- 55 **49** Zoo (Ogród Zoologiczny) ★★ [N7]

57 Breslau erleben

- 58 Breslau für Kunst- und Museumsfreunde
- 61 Breslau für Genießer
- 67 *Schweidnitzer Keller (Piwnica Świdnicka)*
- 72 *Smoker's Guide*
- 73 Breslau am Abend
- 81 Breslau für Shoppingfans
- 85 Breslau zum Träumen und Entspannen
- 87 Zur richtigen Zeit am richtigen Ort
- 88 *Festival Wratislavia Cantans*
- 90 *Landesweite Feiertage*

91 Breslau verstehen

- 92 Breslau – ein Porträt
- 93 *Breslau, Wrocław
oder WrocLove*
- 93 Von den Anfängen
bis zur Gegenwart 113
- 95 *Festung Breslau – ein Inferno* 113
- 96 Leben in der Stadt 114
- 99 Laboratorium der Moderne 115
- 100 Erinnerungskultur 115

101 Praktische Reisetipps

- 102 An- und Rückreise 121
- 104 Autofahren 122
- 106 Barrierefreies Reisen 124
- 106 Diplomatische Vertretungen
- 107 Elektrizität, Geldfragen
- 108 *Breslau preiswert*
- 108 Informationsquellen 126
- 109 *Meine Literaturtipps* 132
- 110 Internet 136
- 110 Medizinische Versorgung 137
- 111 Mit Kindern unterwegs 137
- 111 Notfälle 138
- 112 Öffnungszeiten 140
- 113 Post 143

Zeichenerklärung

- ★★★ nicht verpassen
- ★★ besonders sehenswert
- ★ wichtig für speziell
interessierte Besucher

[A1] Planquadrat im Kartenmaterial. Orte ohne diese Angabe liegen außerhalb unserer Karten. Ihre Lage kann aber wie die aller Ortsmarken mithilfe der begleitenden Web-App angezeigt werden (s. S. 136).

Updates zum Buch

[www.reise-know-how.de/
citytrip/breslau20](http://www.reise-know-how.de/citytrip/breslau20)

Vorwahlen

- für Polen: 0048
- für Breslau: 71 (bereits in den Festnetznummern integriert)

- Radfahren
- Sicherheit
- Sport und Erholung
- Sprache
- Stadttouren
- Telefonieren
- Toiletten
- Unterkunft
- Verkehrsmittel
- Knigge – das Wichtigste*
- Wetter und Reisezeit

125 Anhang

- Kleine Sprachhilfe Polnisch
- Register
- Breslau mit PC, Smartphone & Co.*
- Die Autorin
- Impressum
- Karte: Breslau, Umgebung
- Liste der Karteneinträge
- Zeichenerklärung

Als „Kulturhauptstadt Europas“ begeisterte Breslau Millionen Besucher. Happenings, Ausstellungen und Konzerte erinnerten an das multikulturelle Breslau von einst und warfen einen Blick in die Zukunft. Die Begeisterung soll auch in den kommenden Jahren nicht abreißen: Feste und Events sorgen das ganze Jahr über für gute Stimmung.

Per Hulajnoga

„Schnelles Bein“ – so werden Elektro-Roller genannt, mit denen man flott durch die Innenstadt flitzen kann: App runterladen, den nächstgelegenen Roller finden – und ab geht die Post (Infos: www.li.me und www.ridehive.com)!

Zeitgenössische Kunst

Im Vier-Kuppel-Pavillon gleich neben der Jahrhunderthalle wurde ein spannendes Museum eröffnet – zu entdecken sind hochkarätige polnische Künstler (s.S. 60)!

Am Oderstrand

Gras statt Sand, schattige Bäume statt Sonnenschirmen und Hängematten für die Siesta! „Fließende Form“ heißt Breslaus Strand – nicht nur, weil der Fluss vorbeirauscht, sondern auch, weil hier alles rund gestaltet ist (s.S. 50).

Passage Pokoyhof

Das kleine Ausgeh-Karree in Breslaus Szeneviertel ist voller origineller Bars und Cafés: Wein und Brot gibt es bei Charlotte (s.S. 72), Retrolook bei Do Jutra (s.S. 76). Und weiter geht's zur Włodkowica, wo man den Tag stimmungsvoll ausklingen lassen kann (s.S. 73) ...





**BRESLAU
ENTDECKEN**

Die Autorin

Izabella Gawin, aufgewachsen in Polen, studierte in Bonn und promovierte in Bremen, bevor sie begann, den Deutschen ihre erste Heimat näherzubringen. Jeden Sommer ist sie in Polen unterwegs und hat bereits mehr als zehn Reiseführer über das Land verfasst. Im REISE KNOW-HOW Verlag erschienen von ihr u. a. die Bücher „Polen – der Süden“ und „KulturSchock Polen“ (mit Co-Autor Dieter Schulze). Auf der ITB in Berlin wurde sie für ihr Werk zu Polen mit dem Autorenpreis ausgezeichnet.



Schreiben Sie uns

Dieses Buch ist gespickt mit Adressen, Preisen, Tipps und Daten. Unsere Autoren recherchieren unentwegt und erstellen alle zwei Jahre eine komplette Aktualisierung, aber auf die Mithilfe von Reisenden können sie nicht verzichten. Darum: Teilen Sie uns bitte mit, was sich geändert hat oder was Sie neu entdeckt haben. Gut verwertbare Informationen belohnt der Verlag mit einem Sprachführer Ihrer Wahl aus der Reihe „Kauderwelsch“.

Kommentare übermitteln Sie am einfachsten, indem Sie die Web-App zum Buch aufrufen (siehe Umschlag hinten) und die Kommentarfunktion bei den einzelnen auf der Karte angezeigten Örtlichkeiten oder den Link zu generellen Kommentaren nutzen. Wenn sich Ihre Informationen auf eine konkrete Stelle im Buch beziehen, würde die Seitenangabe uns die Arbeit sehr erleichtern. Unsere Kontaktdaten entnehmen Sie bitte dem Impressum.

Impressum

Izabella Gawin

CityTrip Breslau

© REISE KNOW-HOW Verlag Peter Rump GmbH
2010, 2012, 2014, 2016, 2018

**6., neu bearbeitete und
aktualisierte Auflage 2020**

Alle Rechte vorbehalten.

PDF-ISBN 978-3-8317-4493-0

Herausgeber: Klaus Werner

Layout: amundo media GmbH (Umschlag, Inhalt),
Peter Rump (Umschlag)

Lektorat: amundo media GmbH

Karten: Ingenieurbüro B. Spachmüller,
amundo media GmbH

Anzeigenvertrieb: KV Kommunalverlag GmbH &
Co. KG, Alte Landstraße 23, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 928096-0, info@kommunal-verlag.de

Kontakt: Osnabrücker Str. 79, 33649 Bielefeld,
info@reise-know-how.de

Alle Angaben in diesem Buch sind gewissenhaft geprüft. Preise, Öffnungszeiten usw. können sich jedoch schnell ändern. Für eventuelle Fehler übernehmen Verlag wie Autorin keine Haftung.

Bildnachweis

Umschlagvorderseite: stock.adobe.com © dudlajzov | Umschlagklappe rechts: Klaus Werner

Soweit ihre Namen nicht vollständig am Bild vermerkt sind, stehen die Kürzel an den Abbildungen für die folgenden Fotografen, Firmen und Einrichtungen. Izabella Gawin: gs | Dieter Schulze: ds | Klaus Werner: kw | Polnisches Fremdenverkehrsamt: pf | Tourist Information Department Breslau: ti